



No. 62

N° 62

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

**Wednesday
June 6, 2012**

**Mercredi
6 juin 2012**

**1st Session,
40th Parliament**

**1^{re} session
40^e législature**

PRAYERS
9:00 A.M.

PRIÈRES
9 H

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 82, An Act to strengthen consumer protection with respect to consumer agreements relating to wireless services accessed from a cellular phone, smart phone or any other similar mobile device.

Debate resumed and after some time the House recessed at 10:15 a.m.

10:30 A.M.

The Speaker informed the House,
That the following document was tabled:-
The Individual Members' Expenditures for the fiscal year 2011-2012. (Sessional Paper No. 102).

ORAL QUESTIONS

The House recessed at 11:39 a.m.

3:00 P.M.

REPORTS BY COMMITTEES

Standing Committee on Public Accounts :-

Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka) moved the adoption of the Committee's Report as follows:-

The Standing Committee on Public Accounts met on Wednesday, June 6, 2012, to consider the 2012 Special Report of the Office of the Auditor General of Ontario on Ornge Air Ambulance and Related Services. During this meeting the Committee adopted a motion requesting that the House authorize the Speaker to issue his warrant for the appearance of Dr. Chris Mazza, former President and CEO of Ornge, before the Standing Committee on Public Accounts, in Room Number 151, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, at 9:00 a.m. on Wednesday, July 18, 2012. That Dr. Chris Mazza produce all documents relating to the 2012 Special Report of the Office of the Auditor General of Ontario on Ornge Air Ambulance and Related Services. That, if necessary the warrant can be delivered to Dr. Chris Mazza's attorney Roger D. Yachetti, Q.C.

Your committee therefore requests that the House authorize the Speaker to issue his warrant, as provided in section 35 of the Legislative Assembly Act, requiring the appearance of Dr. Chris Mazza, before the Standing Committee on Public Accounts. (Sessional Paper No. 103).

On motion by Mr. Miller,

Ordered, That the debate be adjourned.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 82, Loi visant à mieux protéger les consommateurs en ce qui concerne les conventions de consommation portant sur les services sans fil accessibles au moyen d'un téléphone cellulaire, d'un téléphone intelligent ou de tout autre appareil mobile semblable.

Le débat reprend et après quelque temps, à 10 h 15, l'Assemblée a suspendu la séance.

10 H 30

Le Président a informé la Chambre,
Que le document suivant a été déposé :-

The Individual Members' Expenditures for the fiscal year 2011-2012. (Sessional Paper No. 102).

QUESTIONS ORALES

À 11 h 39, l'Assemblée a suspendu la séance.

RAPPORTS DES COMITÉS

Comité permanent des comptes publics :-

Standing Committee on Regulations and Private Bills:-

Bill 52, An Act to amend the Building Code Act, 1992 with respect to the height of wood frame buildings.

Reported without amendment.

Report adopted and Ordered for Third Reading.

Comité permanent des règlements et des projets de loi d'intérêt privé:-

Projet de loi 52, Loi modifiant la Loi de 1992 sur le code du bâtiment en ce qui a trait à la hauteur des bâtiments à ossature de bois.

Rapport est fait sans propositions d'amendement.

Rapport adopté et passage à la troisième lecture.

INTRODUCTION OF BILLS

The following Bills were introduced and read the first time:-

Bill 100, An Act to protect and restore the Great Lakes-St. Lawrence River Basin. Hon. Mr. Bradley.

Bill 101, An Act to enact the Balanced Budget Act, 2012 and to amend the Financial Administration Act. Mr. Leone.

Bill 102, An Act to amend the Education Act to restrict the use of blocker pads. Mr. Jackson.

Bill 103, An Act to create a right of passage along the shoreline of the Great Lakes. Mr. Craitor.

DÉPÔT DES PROJETS DE LOI

Les projets de loi suivants sont présentés et lus une première fois :-

Projet de loi 100, Loi visant la protection et le rétablissement du bassin des Grands Lacs et du fleuve Saint-Laurent. L'hon. M. Bradley.

Projet de loi 101, Loi édictant la Loi de 2012 sur l'équilibre budgétaire et modifiant la Loi sur l'administration financière. M. Leone.

Projet de loi 102, Loi modifiant la Loi sur l'éducation pour restreindre l'utilisation de bloqueurs. M. Jackson.

Projet de loi 103, Loi créant un droit de passage le long du littoral des Grands Lacs. M. Craitor.

PETITIONS

Granting additional powers to the Ontario Ombudsman (Sessional Paper No. P-6) Ms. DiNovo.

Contamination of the Greenbelt (Sessional Paper No. P-51) Mrs. Munro.

Live baitfish (Sessional Paper No. P-57) Ms. Scott.

Debt retirement charge (Sessional Paper No. P-60) Mr. Mantha.

Racetrack slots program (Sessional Paper No. P-72) Ms. Scott.

Sale of the Ontario Northland Transportation Commission (Sessional Paper No. P-93) Ms. Campbell.

Supporting Bill 13, Accepting Schools Act (Sessional Paper No. P-102) Mrs. Cansfield, Ms. Jaczek, Mr. Leal and Mrs. Sandals.

Keep Ontario Place open (Sessional Paper No. P-137) Mr. Marchese.

GTA West Corridor Study (Sessional Paper No. P-146) Mr. Arnott.

Emissions exemptions (Sessional Paper No. P-147) Mr. Hardeman.

Canadian Energy Strategy (Sessional Paper No. P-148) Mr. McNeely.

PÉTITIONS

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 50, An Act to amend the Ambulance Act with respect to air ambulance services.

Debate resumed and after some time the House adjourned at 6:02 p.m.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 50, Loi modifiant la Loi sur les ambulances en ce qui concerne les services d'ambulance aériens.

Le débat reprend et après quelque temps, à 18 h 02, la chambre a ajourné ses travaux.

le président

DAVE LEVAC

Speaker

PETITIONS TABLED PURSUANT TO STANDING ORDER 39(a)

Anti-bullying (Sessional Paper No. P-81) (Tabled June 6, 2012) Mr. Chudleigh.

Escaping Domestic Violence (Sessional Paper No. P-104) (Tabled June 6, 2012) Mr. Berardinetti.

Uranium mining (Sessional Paper No. P-149) (Tabled June 6, 2012) Mr. Berardinetti.

PÉTITIONS DÉPOSÉES CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 39a) DU RÈGLEMENT**SESSIONAL PAPERS PRESENTED PURSUANT TO STANDING ORDER 40**

COMPENDIA:

Bill 100, An Act to protect and restore the Great Lakes-St. Lawrence River Basin (No. 104) (Tabled June 6, 2012).

French Language Services Commissioner, Office of, 2011-2012 Annual Report (No. 101) (Tabled June 6, 2012).

DOCUMENTS PARLEMENTAIRES DÉPOSÉS CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 40 DU RÈGLEMENT**RESPONSES TO WRITTEN QUESTIONS**

Final Answers to Question Numbers: 300, 303, 307, 308 and 309.

RÉPONSES AUX QUESTIONS ÉCRITES**RESPONSES TO PETITIONS**

Ontario Budget (Sessional Paper No. P-91):

(Tabled April 2, 2012) Mr. Delaney.

(Tabled April 18, 19, 23, 2012) Ms. Wong.

Sanitary sewer in Essex (Sessional Paper No. P-99):

(Tabled April 16, 2012) Mr. Natyshak.

Miller Manor Well (Sessional Paper No. P-105):

(Tabled April 23, 2012) Mr. Clark.

RÉPONSES AUX PÉTITIONS